

CYRUS



---

**CONTENTS**

---

|   |    |
|---|----|
| IMPORTANT ! A LIRE AVANT L'UTILISATION DE L'APPAREIL ! .....                    | 1  |
| Alimentation .....  | 2  |
| Réparation .....  | 2  |
| Centres de réparation du produit .....  | 2  |
| AVIS FCC.....   | 3  |
| BIENVENUE DANS LE MONDE CYRUS ! .....   | 4  |
| Préparations pour l'Installation .....  | 4  |
| INSTALLATION .....  | 5  |
| Légende du schéma du panneau arrière .....                                      | 5  |
| Important – lisez le texte qui suit avant de procéder aux connexions audio..... | 6  |
| Réglage pour deux canaux stéréo ou bloc mono.....                               | 6  |
| Système Stéréo .....  | 6  |
| Système Audio-Visuel multi-canaux .....   | 6  |
| Connexion des entrées .....   | 6  |
| Deux canaux (stéréo) .....  | 6  |
| Un seul canal (mono) .....  | 6  |
| Connexion des enceintes .....   | 6  |
| Branchement des fiches.....   | 6  |
| Branchement des enceintes en mode stéréo .....                                  | 6  |
| Branchement des enceintes en mode mono .....                                    | 6  |
| Système multi-canaux audio-visuel .....   | 6  |
| Bi-amplification.....   | 7  |
| Connexion MC-BUS.....   | 7  |
| Connexion de l'alimentation .....   | 8  |
| Alimentation Régulée Externe - PSX-R/PSX-R2 .....                               | 8  |
| Mode de fonctionnement.....   | 8  |
| FONCTIONNEMENT .....  | 9  |
| Légende du schéma du panneau avant .....  | 9  |
| Mise en marche .....  | 10 |
| Désactivation du détecteur de musique .....                                     | 10 |
| Indications du panneau avant Power .....  | 10 |
| Indicateur MONO.....  | 10 |
| GUIDE DE DÉPANNAGE .....  | 11 |
| Indication d'erreur système .....   | 11 |
| CARACTÉRISTIQUES .....  | 12 |
| Alimentation .....  | 12 |
| Boîtier .....   | 12 |
| Performance audio .....   | 12 |
| GARANTIE.....   | 12 |
| WEEE.....   | 12 |

---

**IMPORTANT ! A LIRE AVANT L'UTILISATION DE L'APPAREIL !**

**MISE EN GARDE:** Le point d'exclamation est là pour attirer votre attention sur les instructions importantes et les procédures de sécurité de ce manuel.



**AVERTISSEMENT:** Pour éviter tout risque d'électrocution ne retirez aucun couvercle ni panneau de l'appareil. Ce produit ne comporte aucune pièce réparable par l'utilisateur.



**AVERTISSEMENT:** Pour éviter tout risque d'électrocution, n'exposez pas cet équipement à la pluie ni à l'humidité.

**TENEZ COMPTE DES AVERTISSEMENTS:** Tous les avertissements sur le produit et dans le mode d'emploi doivent être observés.

**LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS:** Toutes les instructions de sécurité et de fonctionnement doivent être lues avant d'utiliser le produit.

**CONSERVEZ LES INSTRUCTIONS:** Les instructions de sécurité et de fonctionnement doivent être gardées pour référence ultérieure.

**SUIVEZ LES INSTRUCTIONS:** Toutes les instructions de sécurité et de fonctionnement doivent être observées.

**NETTOYAGE:** Débranchez l'appareil du secteur avant le nettoyage. N'utilisez pas de produits de nettoyage liquides ou en aérosol. Utilisez un chiffon humide pour le nettoyage.

**EAU ET HUMIDITÉ:** N'utilisez pas ce produit près de l'eau – par exemple, près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier, dans un sous-sol humide, près d'une piscine ou d'un lieu similaire. L'appareil ne doit pas être exposé à des projections d'eau et aucun objet contenant un liquide, tel un vase, ne doit être placé sur l'appareil.

**CHALEUR:** Le produit doit être éloigné de toute source de chaleur telle que des radiateurs, des cuisinières, ou tout autre produit (dont les amplificateurs) qui génèrent de la chaleur.

**VENTILATION:** Les fentes et les ouvertures sur le châssis sont prévues pour la ventilation, pour assurer le fonctionnement fiable du produit et pour le protéger contre toute surchauffe; et ces ouvertures ne doivent pas être obturées ni couvertes. Les ouvertures ne doivent jamais être bloquées en plaçant le produit sur un lit, un sofa, un tapis ou une surface similaire. Ce produit ne doit pas être placé dans une installation encastrée comme une bibliothèque à moins qu'une ventilation adéquate ne soit assurée ou que les instructions du fabricant aient été observées.

**INSERTION D'OBJETS OU DE LIQUIDE:** N'insérez jamais d'objets d'aucune sorte à l'intérieur de l'appareil à travers les ouvertures car ceux-ci pourraient toucher des points de tension dangereux ou de court-circuiter des pièces, d'où un risque d'incendie ou d'électrocution.

**ACCESSOIRES:** Ne placez pas ce produit sur un meuble, un socle, un trépied, un support ou une table instable. L'appareil risque de tomber et de causer des blessures graves à un enfant ou un adulte, et de causer un endommagement important du produit. Utilisez uniquement un meuble, un socle, un trépied, un support ou une table recommandée par le fabricant, ou vendus avec le produit. L'installation de l'appareil doit être conforme aux instructions du fabricant et doit être effectuée avec un accessoire de montage recommandé par le fabricant.

**FIXATIONS:** N'utilisez pas de fixations non recommandées par le fabricant du produit car leur utilisation représente un risque.

**DÉPLACEMENT:** Le produit sur un meuble à roulettes doit être déplacé avec précaution. Des arrêts soudains, une force excessive et des surfaces irrégulières représentent un risque de basculement pour le produit et le meuble à roulettes.



**SOURCE D'ALIMENTATION:** Ce produit doit être utilisé uniquement à partir du type de source d'alimentation indiqué sur l'étiquette de marquage. Si vous n'êtes pas sûr(e) du type d'alimentation que vous avez, consultez votre revendeur ou votre compagnie d'électricité. Pour les produits destinés à fonctionner sur piles, ou d'autres sources, consultez le mode d'emploi.

**SURCHARGE:** Ne surchargez pas les prises murales, les cordons d'extensions ou les multiprises. Cela augmenterait les risques d'incendie ou d'électrocution.

**PROTECTION DU CORDON D'ALIMENTATION:** Les cordons de raccordement doivent être placés de façon à ce qu'il ne soit pas possible de marcher dessus ou que ceux-ci ne soient pas pincés par des objets placés sur eux ou contre eux, et veillez tout particulièrement aux fiches des câbles en leur points de contacts avec les appareils.

**FLAMMES NUES:** Aucune source de flammes nues, tel une bougie, ne doit être placée sur l'appareil.

**FOUDRE:** Pour une plus grande protection de ce produit contre la foudre ou lorsque le produit est laissé sans surveillance ou encore inutilisé pendant de longues périodes, débranchez-le de la prise murale et débranchez l'antenne ou le système de câblage. Ceci va éviter tout endommagement du produit lié à la foudre ou aux surtensions.

**BATTERIES:** Avertissement : Les batteries ne pourront pas être exposées à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, le feu ou toute autre source de chaleur.

**MISE EN GARDE ! CONNECTEURS POLARISÉS (CANADA et USA):** Pour éviter les chocs électriques, introduisez la lame la plus large de la fiche du cordon secteur dans la borne correspondante de la prise de courant et poussez jusqu'au fond. Ne modifiez pas et ne changez pas cette fiche si elle ne convient pas à votre prise de courant. Faites-vous installer une prise adéquate par un électricien compétent.

**ACCÈS À LA PRISE ÉLECTRIQUE:** Pour déconnecter cet appareil de l'alimentation électrique, utiliser la prise électrique. Vérifier que la prise électrique est toujours accessible.

## Alimentation

Branchez le connecteur moulé IEC du cordon d'alimentation fourni dans la prise d'alimentation située à l'arrière de l'appareil. Le fusible principal est sur le panneau arrière près de l'interrupteur d'alimentation. Il doit seulement être remplacé comme suit :

Europe.....230V ..... T2AL/250V 20mm

Amérique du Nord ....115V ..... T3.15AL/250V 20mm

L'alimentation nécessaire à votre **X Power** est indiqué sur une étiquette sur le panneau arrière. Avant branchement, vérifiez que ce voltage est le même que celui de votre alimentation.

Produits en 230V:.. Variation de Tension .....220V-240V

Produits en 115V:.. Variation de Tension .....110V-120V

Si vous déménagez dans un pays utilisant une tension différente, contactez votre distributeur Cyrus local pour faire modifier votre appareil.

## Réparation

N'essayez pas de réparer ce produit vous-même car l'ouverture ou la dépose des couvercles peuvent vous exposer à des électrocutions dangereuses ou à d'autres risques. Confiez tout travail de réparation à un personnel d'entretien qualifié.

**CONDITIONS RÉCLAMANT UNE RÉPARATION:** Débranchez votre appareil de la prise murale et confiez sa réparation au personnel qualifié dans les cas suivants :

- Lorsque le cordon ou la fiche de raccordement sont endommagés.
- Si un liquide ou un objet sont tombés dans l'appareil.
- Si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'eau
- Si l'appareil est tombé ou a été endommagé d'une manière quelconque.
- Si l'appareil ne fonctionne pas normalement en suivant le mode d'emploi. (Ajustez uniquement les commandes qui sont couvertes par le mode d'emploi car un ajustage incorrect des autres commandes peut causer un endommagement et va souvent réclamer un travail important de la part du technicien qualifié pour remettre le produit dans son état de fonctionnement normal.)
- Lorsque le produit présente une nette dégradation de ses performances.

**PIÈCES DE RECHANGE:** Lorsque des pièces de rechange s'avèrent nécessaires, veillez à ce que le technicien d'entretien possède les pièces de rechange spécifiées par le fabricant ou qu'elles possèdent les mêmes caractéristiques que les pièces d'origine. Des remplacements non autorisés présentent un risque d'incendie, d'électrocution ou d'autres dangers.

**CONTRÔLE DE SÉCURITÉ:** Après tout entretien ou toute réparation effectué sur ce produit, demandez au technicien d'entretien de procéder aux contrôles de sécurité pour vérifier que le produit est en bon état de fonctionnement.

## Centres de réparation du produit

Pour toute réparation du produit ou tout conseil technique, contactez uniquement les centres de réparation agréés Cyrus. Les distributeurs Cyrus sont répertoriés à la fin de ce manuel d'utilisation.

**AVIS FCC\***

REMARQUE : Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites requises pour un dispositif numérique de Classe B, conformément au point 15 des règlements FCC. Ces limites ont été conçues pour procurer une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre une énergie radioélectrique, et s'il est installé ou utilisé sans égard aux instructions, peut causer des interférences dangereuses sur les communications radio. Cependant, il n'existe aucune garantie que les interférences ne se produiront pas dans une installation donnée. Si cet équipement ne cause pas d'interférences dangereuses pour réception de radio ou de télévision, qui peuvent être déterminées en éteignant et rallumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à tenter de corriger les interférences à l'aide d'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou repositionner l'antenne de réception.
- Éloigner l'équipement du récepteur.
- Brancher l'équipement dans une prise sur un circuit différent de celui du récepteur.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV pour obtenir de l'aide.

Tout changement ou modification qui n'est pas expressément approuvé par le fabricant pourrait entraîner la révocation de l'utilisation de l'équipement par l'utilisateur.

\*Produits 115V

## **BIENVENUE DANS LE MONDE CYRUS !**

Félicitations pour votre choix des produits Hi-Fi Cyrus. Notre utilisation de la technologie de dernière génération et notre qualité de fabrication exceptionnelle ont remporté d'innombrables récompenses autour du monde. Nous espérons que vous serez très satisfait de détenir un appareil d'un des fabricants de matériel hi-fi les plus reconnus et respectés.

Enregistrez tout de suite votre nouvel appareil Cyrus. Pour enregistrer votre appareil, allez sur [www.cyrusaudio.com/support](http://www.cyrusaudio.com/support) et cliquez sur 'Register your product'.

Veillez lire attentivement ces instructions avant de commencer l'installation. Celles-ci vous fourniront toutes les informations nécessaires pour vous aider à installer votre amplificateur correctement et en toute sécurité.

## **Préparations pour l'Installation**

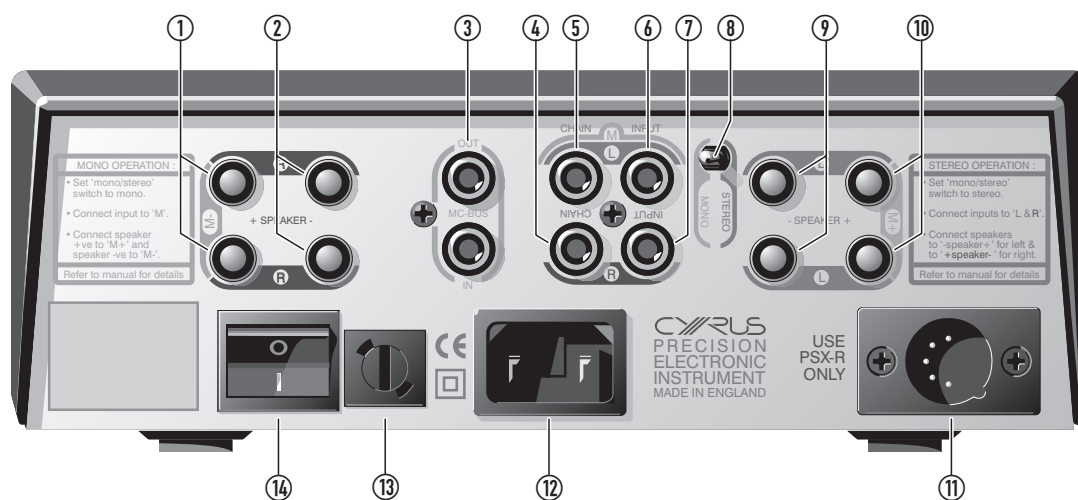
Avant d'installer le **X Power** vérifiez que les éléments suivants sont inclus dans la boîte d'accessoires.

- Le câble d'alimentation.
- 2 câbles de liaison MC-BUS.
- 4 prise BFA pour câble d'enceintes.

Après avoir enlevé ces éléments, veuillez garder l'emballage.

Installez le **X Power** dans un endroit bien ventilé éloigné des sources de haute chaleur, de poussière ou d'humidité. Ne placez jamais le **X Power** sous un autre appareil ou une quelconque surface pouvant obstruer son refroidissement ou sa ventilation.

## INSTALLATION



### Légende du schéma du panneau arrière

- |   |  |
|---|--|
| 1. Sortie enceinte droite +<br>(- Sortie enceinte mono) | 8. Sélecteur Stéréo/Mono                                 |
| 2. Sortie enceinte droite -                             | 9. Sortie enceinte gauche -                              |
| 3. Connexion MC-BUS                                     | 10. Sortie enceinte gauche +<br>(+ Sortie enceinte mono) |
| 4. Sortie chaîne droite                                 | 11. Connexion <b>PSX-R</b>                               |
| 5. Sortie chaîne gauche/Mono                            | 12. Prise d'alimentation                                 |
| 6. Entrée gauche/mono                                   | 13. Fusible secteur                                      |
| 7. Entrée droite  | 14. Interrupteur   |

## Important – lisez le texte qui suit avant de procéder aux connexions audio

Pour ne pas endommager votre amplificateur, débranchez impérativement tous les appareils de l'alimentation secteur avant de connecter ou de déconnecter les interconnexions audio.

### Réglage pour deux canaux stéréo ou bloc mono

Le **X Power** peut être configuré pour être un ampli stéréo ou mono (pour des besoins de puissance supérieure). Le **X Power** est positionné en mode stéréo en sortie d'usine.

#### Système Stéréo

Un système stéréo peut être obtenu par un seul **X Power** (pour les deux canaux) ou par deux **X Powers** en mode mono.

#### Système Audio-Visuel multi-canaux

Les deux modes (deux canaux ou un seul) peuvent être employés pour le multi canal nécessaire au système audio-visuel. Les deux modes peuvent être additionnés dans ce type de système. Par exemple ; trois **X Power** pourront piloter les deux voies avant (bloc stéréo), la voie centrale (bloc mono) et les voies arrières (bloc stéréo).

Attention: Assurez vous que le matériel est débranché du secteur avant toute connexion ou changement de mode.

## Connexion des entrées

### Deux canaux (stéréo)

Sélectionnez la position STEREO. Branchez un câble de modulation stéréo des sorties du préamplificateur aux entrées gauche et droite du **X Power**, ⑥ et ⑦. Regardez bien la couleur des connecteurs et assurez vous du branchement correct.

### Un seul canal (mono)

Quand vous basculez en mode MONO, deux **X Power** sont nécessaires pour un système stéréo - un pour le canal gauche, l'autre pour le canal droit.

Sélectionnez la position MONO sur les deux amplificateurs. Branchez un câble de modulation simple de la sortie gauche du préampli vers l'entrée 'M' Mono ⑥ du **X Power** de gauche. Branchez la sortie droite du pré ampli vers le l'entrée 'M' Mono ⑥ du **X Power** de droite.

## Connexion des enceintes

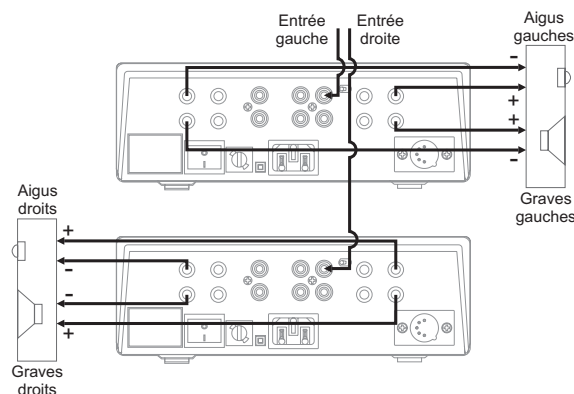
### Branchement des fiches

Contrôlez les polarités (+ et -) sur les câbles d'enceintes et mettez en place les fiches. Vérifiez s'il existe une indication de direction du signal sur les câbles. Si une flèche est présente, la direction indiquée est celle de l'enceinte.

### Branchement des enceintes en mode stéréo

Branchez l'enceinte gauche vers les sorties arrières ⑩ (connecteur pour enceinte rouge) et ⑨ (connecteur pour enceinte noire) du **X Power**. Branchez l'enceinte droite vers les sorties arrières ① (connecteur pour enceinte rouge) et ② (connecteur pour enceinte noire) du **X Power**.

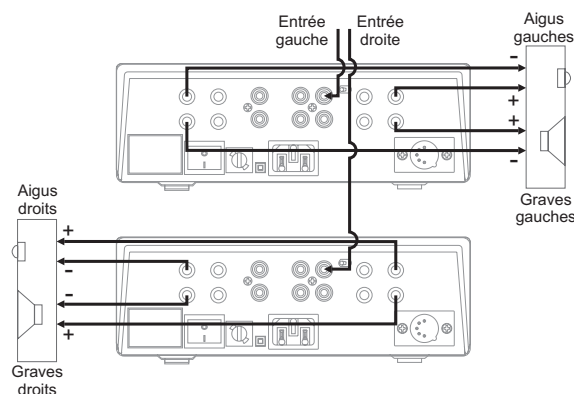
Une double sortie est prévue pour être compatible avec un système de bi-câblage.



### Branchement des enceintes en mode mono

Branchez l'enceinte gauche vers la sortie gauche du **X Power** de gauche en utilisant les fiches marquées M+ ⑩ (connecteur pour enceinte rouge) et M- ① (connecteur pour enceinte noire).

Répétez la procédure pour l'enceinte droite vers la sortie droite du **X Power** de droite.



### Système multi-canaux audio-visuel

Branchez chaque **X Power** à son ou ses enceintes en suivant les instructions précédentes.

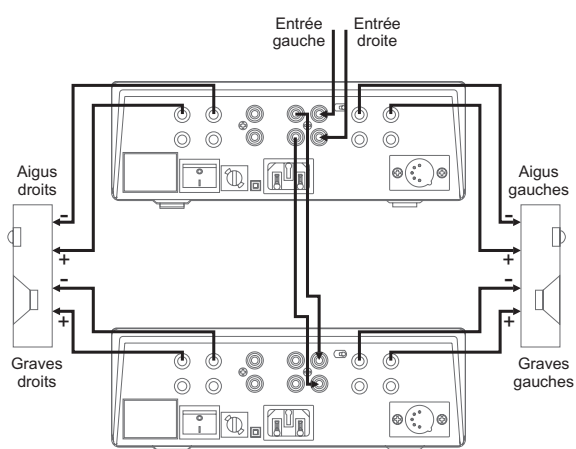


## Bi-amplification

Par soucis de faciliter le branchement dans des systèmes de bi ou tri amplification, les sorties en chaîne ⑤ et ④ permettent de brancher plusieurs **X Power** à un même pré-ampli.

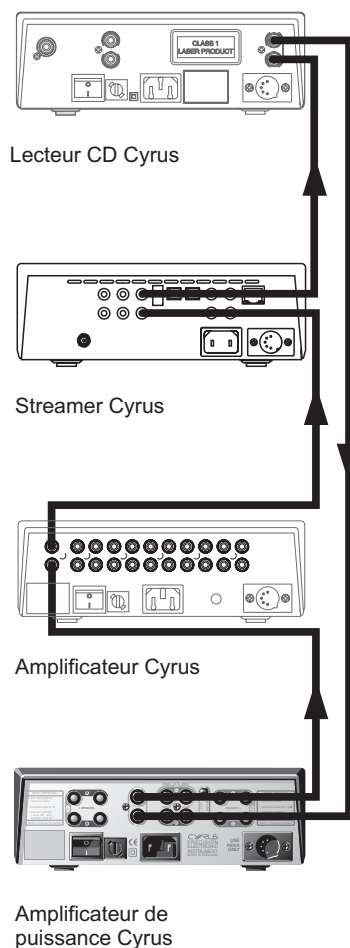
Vous pouvez ainsi brancher la sortie en chaîne de votre premier **X Power** à l'entrée en chaîne du **X Power** suivant. Un tel système optimise le son et sépare totalement la puissance de l'amplification pour chaque haut-parleur de grave et d'aiguës de vos enceintes.

Quand vous rajoutez un **X Power** à un système, branchez un câble de modulation de qualité à fiches RCA sur les sorties en chaîne ⑤ et ④ vers les entrées ⑥ et ⑦ du nouveau **X Power**. Pour une installation en chaîne et en mode mono, reliez la sortie en chaîne « M » ⑤ de chaque ampli mono vers l'entrée en chaîne « M » ⑥ du nouvel ampli mono.



## Connexion MC-BUS

La connexion des prises MC-BUS ③ du **X Power** à un système MC-BUS permet un contrôle du système. Une boucle MC-BUS est mis en place en connectant un câble de modulation simple à la sortie MC-BUS d'un appareil à l'entrée MC-BUS de l'appareil suivant, et ce pour tous les appareils. Terminez la boucle en reliant la sortie MC-BUS du dernier appareil à l'entrée du premier appareil.



Quand le système MC-BUS est en place, vous pouvez contrôler l'allumage de toute votre chaîne par l'interrupteur en façade ou la télécommande du préamplificateur Cyrus de votre système.

### Connexion de l'alimentation

Branchez le câble d'alimentation à la prise d'alimentation ⑫ sur le panneau arrière du **X Power**. Branchez maintenant le câble d'alimentation à la prise de courant. L'interrupteur d'alimentation ⑭ peut être laissé en position de marche en permanence. Quand le **X Power** n'est pas utilisé pour une longue période, l'interrupteur doit alors être en position d'arrêt ou le câble secteur débranché.

### Alimentation Régulée Externe - PSX-R/PSX-R<sub>2</sub>

Le **PSX-R** est un système d'alimentation électrique CC unique qui permet de renforcer la performance acoustique des produits compatibles dans la gamme de Cyrus. Le **PSX-R<sub>2</sub>** est une version à performance améliorée du **PSX-R**. Ces deux systèmes d'alimentation électrique sont compatibles pour une connexion au **X Power**.

Le texte ci-après se rapporte à l'utilisation du **PSX-R**, mais s'applique également au **PSX-R<sub>2</sub>**.

Pour connecter un **PSX-R**, déconnectez les deux composants du réseau électrique, puis branchez le connecteur situé sur le câble ombilical du **PSX-R** dans la prise multipolaire située sur le panneau arrière. Vous aurez besoin d'une alimentation pour chaque unité.

REMARQUE : La connexion d'un **PSX-R** est détectée automatiquement de telle sorte qu'aucun réglage interne n'est nécessaire.

### Mode de fonctionnement

Quand un système **PSX-R** est connecté à un produit Cyrus, le courant alimentant les circuits internes est réparti sur deux canaux : la source électrique stable et propre du **PSX-R** alimente les sections sensibles des circuits, tandis que les autres besoins d'alimentation sont couverts en interne. Ceci garantit une isolation totale des circuits de contrôle et des sections analogiques sensibles tout en réduisant les bruits de réseau et l'ondulation de l'alimentation.

FONCTIONNEMENT**Légende du schéma du panneau avant**

1. Veille
2. Témoin de veille
3. Indicateur de mode Mono

### Mise en marche

L'interrupteur d'alimentation principal ⑭ à l'arrière du **X Power** doit rester en position de fonctionnement en utilisation normale, sauf si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période où il faudra alors l'éteindre par cet interrupteur ou le débrancher du secteur.

Quand l'alimentation principale fonctionne, la touche STANDBY sert à allumer ou éteindre l'appareil. Le témoin de fonctionnement ② est rouge quand le **X Power** est en veille et vert quand il est en fonctionnement.

En plus de la mise en fonctionnement manuel via la touche STANDBY, le **X Power** dispose d'un contrôle d'alimentation automatique sensible à la présence d'un signal musical qui allumera l'appareil en cas de présence de musique. Si le **X Power** s'est allumé automatiquement, il se remettra en veille dès que la musique se sera arrêtée pendant cinq minutes.

Le contrôle de l'allumage peut aussi se faire par la télécommande si le système est relié en MC-BUS ③ et s'il comprend un préamplificateur ou un intégré Cyrus. Plusieurs **X Power** peuvent ainsi s'allumer simultanément dans ce type de système.

### Désactivation du détecteur de musique

Dans certaines installations plusieurs **X Power** peuvent être branchés à un pré amplificateur pour alimenter des enceintes dans des pièces différentes. Dans ce type d'installation il est préférable de désactiver le détecteur de signal pour éviter que tous les amplificateurs s'allument quand la musique commence.

Pour désactiver la détection automatique, tenez appuyé le bouton de mise en marche sur la façade et mettez l'appareil sous tension à l'arrière en même temps. L'ampli ne répondra plus qu'à la commande du bouton de façade et aux commandes gérées par le MC-BUS. Le détecteur sera désactivé jusqu'à la prochaine fois que l'appareil sera déconnecté du courant.

### Indications du panneau avant Power

#### Indicateur MONO

L'indicateur MONO ③ doit être de couleur rouge si vous avez basculé à l'arrière de l'appareil l'interrupteur STEREO/MONO ⑧ sur MONO. Vous ne devez faire cette opération que lorsque le **X Power** est en veille. Le faire autrement entraîne l'indication d'une erreur système.

**GUIDE DE DÉPANNAGE**

Si votre **X Power** ne fonctionne pas correctement, déconnectez l'alimentation et vérifiez attentivement toutes les connexions à l'aide de ce manuel. Si le problème cela persiste, cette liste de vérification devrait vous aider.

Si vous avez un doute, consultez votre revendeur.

| <b>Pas de son</b>   |   |
|---|---|
| La sourdine du pré ampli est enclenchée                             | La désélectionner   |
| Les enceintes sont débranchées                                      | Contrôlez les branchements  |
| Indication d'erreur sur le panneau avant                            | Regardez « indication d'erreur système »  |
| <b>Pas de son sur une enceinte</b>                                  |   |
| Est ce que vos enceintes ont des fusibles ?                         | Contrôler vos enceintes, changer les fusibles   |
| Les câbles haut parleurs ou de modulation sont défectueux           | Les contrôler - les remplacer si nécessaire   |
| Installations mono :  | Vérifier que la connexion est correcte entre les entrées et les sorties des deux amplis |
| <b>Qualité médiocre du son en mode stéréo</b>                       |   |
| L'interrupteur est basculé sur mono                                 | Positionnez le sur stéréo   |
| <b>Qualité médiocre de son en mode mono</b>                         |   |
| L'interrupteur est basculé sur stéréo                               | Positionnez le sur mono   |
| Les fiches des enceintes ne sont pas branchées aux bons connecteurs | Contrôler tous les branchements haut parleur avec attention                             |

**Indication d'erreur système**

Le **X Power** possède un système de protection et d'indication d'erreur performant conçu pour éviter d'endommager votre système hi-fi et pour vous aider à diagnostiquer un problème possible. Si le problème persiste, éteignez et rallumer l'appareil avec l'interrupteur principal situé à l'arrière.

| <b>Le témoin de veille clignote vert / jaune</b>  |   |
|---|---|
| Cela indique une surcharge sur au moins un canal. Si c'est temporaire (comme un volume excessif), la protection se débloquera après une dizaine de secondes. Si cette indication persiste, il peut y avoir un souci avec les enceintes ou les connexions. | Eteignez l'ampli avec l'interrupteur arrière et débranchez les câbles des enceintes. Si cette indication de défaut re-apparaît quand vous le remettez sous tension, contrôlez les enceintes, les câbles et les branchements car il y a probablement un court-circuit. |
| <b>Le témoin de veille clignote vert</b>  |   |
| Un problème a été reporté par la <b>PSX-R</b> .   | Coupez l'alimentation du <b>X Power</b> et de la <b>PSX-R</b> . Rallumez à nouveau. Si le problème persiste, ramenez les deux éléments chez votre revendeur pour un contrôle.   |
| La <b>PSX-R</b> est déconnectée ou éteinte.   | Vérifiez que la <b>PSX-R</b> est sous tension ainsi que la connexion avec le <b>X Power</b> .   |
| <b>Le témoin de veille clignote jaune / rouge</b>   |   |
| Le <b>X Power</b> a sur-chauffé.  | Contrôlez la ventilation autour du <b>X Power</b> . Laissez refroidir avant de le rallumer.   |
| <b>Le témoin de mode MONO clignote</b>  |   |
| L'interrupteur STEREO/MONO a été basculé pendant que l'ampli était sous tension.  | Remettez l'interrupteur dans sa position originale.   |

Si après avoir pris les mesures adéquates le problème persiste, vous devez retourner le **X Power** à votre revendeur agréé Cyrus ou à un service après vente agréé Cyrus.

**CARACTÉRISTIQUES****Alimentation**

|                         |  |
|-------------------------|--|
| Tension .....           | Indiqué sur la plaque à l'arrière du produit |
| Consommation .....      | 360W   |
| Norme de Sécurité ..... | CE   |
| Norme CEM (230V) .....  | CE   |
| Norme CEM (115V) .....  | FCC  |

**Boîtier**

|                          |                          |
|--------------------------|--------------------------|
| Dimensions (LxHxP) ..... | 215 x 75 x 365mm         |
| Poids .....              | 5.6kg                    |
| Matière .....            | Châssis moulé en alliage |

**Performance audio**

|  |                          |
|--|--------------------------|
| Sensibilité d'entrée (60W/8Ω) RCA .....                | 413mV                    |
| Impédance d'entrée RCA .....                           | 20kΩ                     |
| Balance des canaux .....                               | 0.1dB                    |
| Réponse en fréquence (-3dB) .....                      | 0.1Hz-100kHz             |
| Ratio signal/bruit (A-WTD) .....                       | (Unwtd) ..... 108dB      |
| (Ref 60W)  | (A-wtd)..... 115dB       |
| Ratio signal/bruit(A-WTD) .....                        | (Unwtd) ..... 90dB       |
| (Ref 1W)   | (A-wtd)..... 97dB        |
| Puissance de sortie Stéréo (Internal PSU) 6Ω .....     | 100W                     |
| Puissance de sortie Mono (Internal PSU) 6Ω .....       | 181W                     |
| Puissance de sortie Mono (avec <b>PSX-R</b> ) 6Ω ..... | 178W                     |
| THD+N (@ 2/3 puissance)                                | (20Hz-20kHz) ..... 0.01% |
|  | 1kHz..... 0.0015%        |

Cyrus se réserve le droit le droit de changer les caractéristiques sans préavis. E&OE.

**GARANTIE**

La période de garantie est deux ans. Aucun détaillant ou distributeur ne pourra modifier les termes de la présente garantie, qui est propre à l'acheteur initial et non transférable.

Veillez conserver le ticket de caisse pour preuve d'achat.

Les réclamations de garantie doivent, dans la mesure du possible, être portées à l'attention du détaillant auprès duquel l'équipement a été acquis.

La présente garantie exclut :

- Les dommages causés par la négligence, les accidents, une mauvaise utilisation, l'usure et la détérioration ou, l'installation, le réglage et la réparation incorrects effectués par du personnel non autorisé. Tout entretien non autorisé se traduira par une annulation de la garantie.
- La responsabilité en cas de dommage ou de perte pendant le transport depuis ou vers l'acheteur.
- Dommages indirects, perte ou blessure, découlant ou liés au présent équipement.

L'équipement visé par la garantie doit être consigné en port payé. Si l'équipement retourné satisfait à la spécification publiée, CYRUS se réserve le droit de demander des indemnités.

Les conditions précédentes n'affectent pas vos droits statutaires en tant que consommateur.

**WEEE**

Ce logo signifie que le produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers. Il doit être déposé à un point de ramassage spécialisé pour être recyclé. Votre coopération contribuera à l'usage efficace des ressources naturelles. Pour obtenir davantage d'information sur les points de recyclage, contactez votre service de ramassage ou votre mairie.





Cyrus Audio Ltd., Ermine Business Park, Huntingdon, PE29 6XY, U.K.